لێرەو لەوێ

شاسوار حاجی

تا دوای مردنی (گۆران) یش شیعری کوردی هەر رەنگدانەوەی ژیان بوو، بە گوێرەی تێگەیشتن و شارەزابوونی خەڵک دەربارەی شتەکان ئەدوا و باسی خۆشی و ناخۆشی ژیانی ئەکرد . بەڵام بە هاتنی (روانگە) شێوازی شتەکان تێک چوون و قسە بزڕکاندن و بێ مانایی ورده ورده به ناوی تازەگەری و نوێ خوازیی یەوە جێ ی بە راستی یەکان چۆڵکردو سنووری جوانی یەکانی تێک شکاند و ئاستی رۆشنبیریی دابەزاند ، هەروەها وڕێنە جێ ی داهێنانی گرتەوە و قسەی بێ سەر و بەر بوو بە هەموو شتێک و بەهرەی زیندوو وشکایی هات و توانای دەربڕین زمانی قرتاو و بەهای شتەکان تۆزی ناشرینی لێ نیشت .

(روانگە) تارمایی یەکی لاسایی کردنەوەی (شیعری ٦٩)ی شیعری عەرەبی بوو تەنها لاسایی کردنەوە و چاولێ کردن بوو هیچ مەرجێکی تازە و بیر و بۆچوونێکی تازەی پێ نەبوو تەنها بنێشتی دەمی خەڵکی ئەجووەوە و هیچی تر.

(روانگە) دەستێکی رەشی لە پشت بوو زادەیەکی ئەقڵ و بیری کورد نەبوو تەنها بۆ تێکدان و وێران کردن بەرهەمیان هێنابوو (روانگە) زادەکانیش هەستیان بەوە کردبوو بۆیە زۆریان بە بێ دەنگ و بێ خشپە پاشە کشەی لێکرد لێک هەڵوەشانەوە بەڵام پاش چی پاش ئەوەی تاعوونیان بلاوکردەوە پاش ئەوەی دوژمن چی ویستی ئەوان ئەنجامیان دا ، مینبەری گەشەسەندن و لەدایک بوون و بایەخ پێدانی (روانگە) رۆژنامە ژەهراوی یەکەی (هاوکاری) بوو ، (هاوکاری) خواستێک بوو دوژمن دروستی کردبوو تاوانێک بوو بۆ گیانی رۆشنبیری کورد قوتیان کردبۆوە . لەوێوە سەرگەردانی تازەگەری و نوێ خوازیان خستە ڕێ ، هەر چەند تەمەنی (روانگە) کورت بوو زۆر زووش مرد بەڵام تازە ئەو دەستی خۆی وەشاندبوو جوانیەکانی پیس کردبوو ، راستیەکانی وێران کردبوو شیرازەی هەقی تێکدابوو ئەو لاوانەی تازە ئەپشکوتن و هەنگاویان ئەنایە حەرەمی ئەدەبەوە فێری ئەوە ئەکران نەفرەت لە رابووردوو بکەن و چاو لە ئێستا و خەڵکی تر بکەن ، هاوار بکەن (نالی ، گۆران) تۆڕ دەدەنە دۆزەخەوە و روبکەنە بیری سەردەم . سەردەمی خۆت دەربڕە و رابووردوو وەلانێ مرۆڤ بێ رابووردوو ئەتوانێ راستەکانی سەردەمی خۆی بدۆزێتەوە . ناسینی (نالی و گۆران) بەلایانەوە شورەیی بوو بەڵام ناسینی (نیتشە و بێکت و جیمس جویس و ... هتد) بۆ ئەوان شانازی بوو ، خۆ دۆزینەوە بوو . شانازی بە هیچەوە و نەفرەت لە رەگ و ریشەی خۆکردن مۆدی بیر و بۆچونی خەڵکانێکی سەرگەردان بوو کە بە خۆیان ئەوت شاعیر و چیرۆک نووس و شتی وا . ئەو دەستە رەشەی لە پشتەوە بەرنامەی بۆ بیرکردنەوەیەکی وەها دانابوو کاری خۆی کرد.

ئەوەی ویستی بۆی چووە سەر ، زیانمەندی گەورە ئێمە بووین ، بارو دۆخە سیاسیەکە بۆ ئێمە لەبار نەبوو خۆمانی تیادا چاک بکەینەوە ، ئێمە وەک کورد لە هەموو لایەکەوە سەرمان لێ شێواوبوو دوژمنیش هەموو هیوایەکی ئەوە بوو ئێمەی کورد وامان بەسەر بێت تا ئەوەی ئەیویست بیکات، هەتا ئەمڕۆش خۆمان بۆ نەگیراوەتەوە و لەگەڵ ئەوەی ١٠-١٥ ساڵە دەسەڵاتی کوردیش کۆمەڵگاکە بەڕێوە ئەبات کەچی ئەو دەسەڵاتە خۆی کوێرانە و دوور لە هەموو نەریت و هەستێکی نەتەوەیی ڕێگا خۆشکەری ئەو شێواندن و وێران کردنە رۆشنبیریی یەیە کە بە ناوی تازەگەریی یەوە دەستی بەسەر ئەقڵ و بیر و ئەندێشە و بەهرەماندا گرتووە و هەموو شتێکی وێران کردووە.

تراژیدیای ئافرەتی کورد لە دوو شیعری حەسیب قەرەداغی دا

مەریوان سەلاح حیلمی

حەسیب قەرەداغی شاعیری فەرهەنگی غەم، شاعیرێک لە تێگەیشتنی بۆ واقیع لە واتای خەم تێگەشتووە، شاعیر خەمەکانی ئاوێتەی خەمی هەموو چین و توێژێکی کۆمەڵ دەکات، لەم دوو پارچە شیعرەدا کە ئێمە ڕاقەی لەسەر دەکەین تایبەتە بەو واقیعە خوێناوییەی کە لە کۆمەڵگەی کوردەواریدا دیارە، ئەویش کوشتنی ئافرەت و ئەو قسەو باسانەیە کە لە کۆمەڵگەی کوردەواریدا ئەلکێنرێت بە ئافرەتەوە.

شیعری یەکەم

لە شارێکدا
ئافرەتێکی (داوێن پیس)یان،
سەربڕی بوو
کە بۆ تۆماری (حادیسە) وێنەیان
گرت
جێگەی پەنجەو لێوی گەرمی
پیاوماقوولانی شار، مابوو..
لە سەر ران و سینەی نەرمی

ئەم پارچە شیعرەی حەسیب قەرەداغی ئەچێتە ژێر خانەی ریالیستی رەخنە گرانەوە، شاعیر لەم شیعرەدا بارە نالەبارەکانی کۆمەڵ نیشان دەدات و نەقدی کۆمەڵگە دەکات، لەم شیعرەدا دیمەنی ئافرەتێکی سەربڕاومان ئەخاتە پێش چاو، کە بە پێی داب و نەریتی ناو کۆمەڵی دواکەوتوو سەربڕراوەو زۆر بێ ڕەحمانە ئەو یاسا دواکەوتووانەیان بە سەردا سەپاندووە کە چەندەها ساڵە ئافرەتی پێ ئەچەوسێنرێتەوە لە لایەن چەوسێنەرو سەرکوتکەری سەرەکی کە دەسەڵاتەو چەوسێنەری دووەم کە پیاوە، چونکە وەک ئەزانرێت ئافرەت جگە لەوەی چەوساوەی دەستی دەسەڵاتن، هاوکاتیش کوشتەی دەستی باوک و برایە کە دەیشتووەو بۆیە ڕەخنە لە بارودۆخ و داب و نەریتی ناو کۆمەڵ دەگرێت، هەتا ڕادەیەکیش ئامازە بۆ چینەکانی کۆمەڵ دەکات، چینی دەسەڵات و سەرمایەدارو پیاوماقوڵان ریسوا دەکات، چونکە لە هەموو سەردەمو بارودۆخێکدا هەر ئەوانن کە لە هیچییان کەم نییەو تەنها ئەوەندە نەبێت کە ناوگەڵیان هەمیشە برسییەتی.

شیعری دووەم

کچێک وتیان: وایەو وایە
سەری هەڵگرت
زۆر تەواوە وا ڕەدویش کەوت
دوو شەوو ڕۆژ کەس نەسرەوت
دۆزییانەوە
خۆی کوشتبوو
ڕوو سووری خۆی جێهێشتبوو

لەم کورتە شیعرەی شاعیری بەناوبانگ حەسیب قەرەداغی کێشەیەک لە کێشە کۆمەڵایەتییەکانی ناو کۆمەڵ ڕوون دەکاتەوە داب و نەریتی دواکەوتووانەی ناو کۆمەڵ کردوویەتی بە کوتەک و هەر ڕۆژەی بە سەر ئافرەتێکی نەگبەتدا ئەکێشێ، لێرەدا حەسیب قەرەداغی (وتی وتی)و درۆ بۆ هەڵبەستن و بوختانکردن بۆ ئافرەت بە گشتی و بۆ کچ، دەکات بە کەرەستەی شیعری خۆیی و بە دیمەنێکی تراژیدیی ئەم وتی وتی و بۆختان و درۆیەمان بۆ دەکات بە شیعرو تەنها بە بینینی کوڕو کچێک یان چۆنی و چاکییەکی سەرە ڕێ یان دڵدارییەکی سادەی ناو کۆمەڵی دواکەوتوو، دەبێت بە مۆرک و نەنگی و لە کەیەک بە ناوچەوانی کچەکەوە ئەنووسێت، کاتێکیش کچەکە دەبێتە ڕازو قسەو خوازی ناو کۆمەڵ و بنێشتی دەمی ئەمو ئەو هەر کەسەی لە ئاشێک لێی دەکات، ناچار هیچی بۆ نامێنێتەوە تەنیا ئەوە نەبێت سەری خۆی هەڵگرێت و دوور لە کۆمەڵەکەی بوەستی و ڕوو لە شوێنێک بکات نەناسرێتەوە، بەڵام هەندێ جار ناچاری ئەیگەیەنێتە پلەیەکی وا کە خۆی بکوژێت و چاوی لە چاوی ئەو کۆمەڵە بهێنێت کە ئەمیان تیا ریسوا کردووە بەلەکەی بێ شەرەفی و مۆرکی بی ناموسی و لە داب و نەریت دەرچوو، بەڵام خۆکوشتنی کچەکە، کە دواجار تراژیدیا هەڵدەبژێرێت، با چارە سەریش نەبێت، بەڵام دەبێتە نارنجۆکێکی ڕق و کینەو بە سەرو چاوی دەم بەتاڵ و دواکەوتواندا دەتەقێتەوە، دواتریش دەردەکەوێت کە وەکو کورد ئەڵێ بوخچەی نەکراوەیەو لە کۆمەڵی کوردەواریدا بە ڕووسووری کچ دەژمێردرێت کە ئەم کچە پاکێتی خۆی دوای کوشتنی خۆی بەجێ دێڵێ.

سەرچاوە: فەرهەنگی خەم، بەرگی دووەم، چاپی ١٩٨٩ لاپەڕەکانی ٣٩و ٤٠.

بائەمانبات

فروغی فەرو خزاد

ئەفسووس لە شەوی بچووکی منا
با لەگەڵی گەڵای دەرختەکانا ژوانی گرتووە
لە شەوی گچکەی منا دڵە ڕاوکێ ی وێرانی یە
گوێ بگرە گەی
بای تاریکایی نایەتە بەرگوێت ؟
ئامۆیانە من ئەڕوانمە ئەم بەختیاری یە
ڕاها تووم لەگەڵ ئائومێدی خۆم
گوێ بگرە گەی
بای تاریکایی نایەتە بەر گوێت ؟
ئێستا لە شەوا شتێ ڕوو ئەدا
ماتگەکەی سەر سەخت و حاڵ پەرێشانە
لەسەر ئەم بانە
کە هەر سات تێیدا ترسی ڕووخانە

وەگێڕانی : ئارام قەرەداغی

هەور وەک کۆمەڵی پرسە داران
دەڵێ ی چاوەڕێ ی دەمی بارانە
ساتێکە و جا هیچ
شەو لەو دیو ئەم پەنجەرە دەلەرزێ
سووڕانی زەوی
وادێتە وەستان
ئەی سەرتاپات سەوز
دەستەکانت وەک یادێکی بە جۆش
بتێرە ناو دەستی عاشقی من
لێوە کانیشت وەک هەستێکی پیر لە گەرمای وجوود
بەرامووسانی لێوی عاشقی ئەمن بسێرە
با لەگەڵ خۆیا ڕامان ئەپێچێ
با لەگەڵ خۆیا ڕامان ئەپێچێ